

JR-
NY

FORT
MAG

M

000 mAh

User Manual

Benutzerhandbuch

Manual de usuario

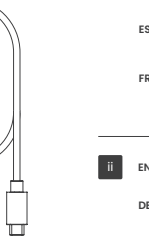
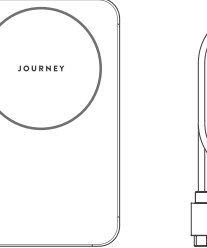
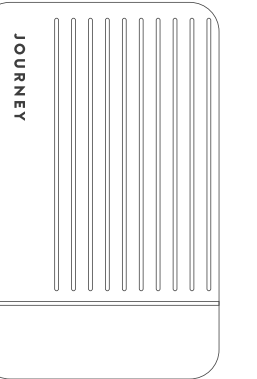
Manuel de l'utilisateur

Manuale d'uso

Руководство пользователя

ユーザーマニュアル

دليل الاستخدام



Package Contents | Packungsinhalt | Contenido del Paquete | Contenu du Colis |

Contenuto confezione | Содержимое упаковки | パッケージ内容 | المحتويات الحزمة

i

ii

iii

iv

v

vi

vii

viii

ix

x

xi

xii

xiii

xiv

xv

xvi

xvii

xviii

xix

xx

xxi

xxii

xxiii

xxiv

xxv

xxvi

xxvii

xxviii

xxix

EN

DE

ES

FR

IT

RU

JP

AR

EN

DE

ES

FR

IT

RU

JP

AR

EN

DE

ES

FR

IT

RU

JP

AR

EN

DE

ES

FR

IT

FORTIX SOLID-STATE

MAGSAFE POWER BANK

5,000 mAh

FORTIX Semi-Solid-State

Magnetische Powerbank

5,000 mAh

FORTIX Bateria Externa

Magnética de Estado

Semi-Sólido 5.000 mAh

FORTIX Batterie Externe

Magnétique à État Semi-

Solide 5 000 mAh

FORTIX Power Bank Magnetico a

Stato Semi-Solido 5.000 mAh

FORTIX Магнитный

полутвердотельный внешний

аккумулятор 5 000 мА·ч

FORTIX セミソリッドステート マ

グネティック モバイルバッテリー

5,000mAh

FORTIX باور بانک مغناطیسی بتقنية الحالة

شبه الصلبة بسعة 5,000 مللي أمبير

FORTIX USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C zu USB-C Kabel

(50 cm)

Cable USB-C to USB-C

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

USB-C to USB-C Cable

(50 cm)

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

EN

DE

ES

FR

IT

RU

JP

AR

EN

DE

ES

FR

IT

RU

JP

AR

EN

DE

ES

FR

IT

RU

JP

AR

EN

DE

ES

FR

IT

Magnetic Wireless Charger

Caricabatterie wireless

magnetico

Magnetisches kabelloses

Ladegerät

Cargador inalámbrico

magnético

Chargeur sans fil

magnétique

Caricabatterie wireless

magnetico

Magnetisches kabelloses

Ladegerät

Cargador inalámbrico

magnético

Chargeur sans fil

magnétique

Caricabatterie wireless

magnetico

Magnetisches kabelloses

Ladegerät

Cargador inalámbrico

magnético

Chargeur sans fil

magnétique

Caricabatterie wireless

magnetico

Magnetisches kabelloses

Ladegerät

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

EN

DE

ES

FR

IT

RU

JP

AR

EN

DE

ES

FR

IT

RU

JP

AR

EN

DE

ES

FR

IT

RU

JP

AR

EN

DE

ES

FR

IT

Battery status LEDs

Batteriestatus-LEDs

LEDs de estado de la

bateria

Voyants LED de l'état

de la batterie

Porta USB-C

Port USB-C

USB-Cポート

USB-C منفذ

Power Button

Einschalttaste

Botón de encendido

Bouton Marche/Arrêt

Pulsante di accensione

Pulsante di accensione

電源ボタン

زر التشغيل

LED di stato della batteria

Индикаторы заряда батареи

バッテリー残量表示LED

مؤشرات البطارية

Porta USB-C

Port USB-C

USB-Cポート

USB-C منفذ

Pulsante di accensione

Pulsante di accensione

電源ボタン

LED di stato della batteria

Индикаторы заряда батареи

バッテリー残量表示LED

مؤشرات البطارية

Porta USB-C

Port USB-C

USB-Cポート

USB-C منفذ

Pulsante di accensione

Pulsante di accensione

電源ボタン

زر التشغيل

LED di stato della batteria

Индикаторы заряда батареи

バッテリー残量表示LED

مؤشرات البطارية

Porta USB-C

Port USB-C

USB-Cポート

USB-C منفذ

Pulsante di accensione

Pulsante di accensione

電源ボタン

زر التشغيل

LED di stato della batteria

Индикаторы заряда батареи

バッテリー残量表示LED

مؤشرات البطارية

Porta USB-C

Porta USB-C

Port USB-C

USB-Cポート

USB-C منفذ

Pulsante di accensione

Pulsante di accensione

電源ボタン

زر التشغيل

1 Azul / Rojo

2 Blanco

0% - 25%

25% - 50%

50% - 75%

75% - 100%

1

2

Indicación del estado de funcionamiento del LED

Azul

La batería externa se está cargando

Bianco

La carga inalámbrica o pulsar el botón de encendido muestra el nivel de batería actual.

Rojo

Objetos metálicos o anormales detectados

Apagado

Apagado

Solución de problemas

Síntoma	Solución
El dispositivo inalámbrico no comienza a cargarse	- En caso de utilizar una funda, comprueba si ésta es compatible con MagSafe. - Asegúrate de que tu dispositivo es compatible con el estándar de carga inalámbrica MagSafe/Magnético.
El dispositivo inalámbrico deja de cargarse antes de estar completamente carg	- Comprueba el nivel de la batería del power bank pulsando el botón de encendido. Cargue el power bank si el nivel de la batería es bajo. - Las fundas gruesas pueden interferir con la carga inalámbrica. Si usas una funda, intenta quitar el dispositivo de la funda mientras se carga. favor, verifica la configuración de carga optimizada de xateria en el iPhone.



Advertencias

- Este dispositivo utiliza cargado inductivo. No coloque objetos metálicos (aparte de los dispositivos que soportan cargado inalámbrico) sobre la almohadilla de carga.
- Evite colocar fundas de teléfono que incluyan porciones metálicas sobre el cargador. En casos excepcionales puede no ser posible detectar objetos metálicos más pequeños, tales como logos de aluminio sobre fundas de teléfono, y el cargador puede continuar operando. En estos casos, el objeto metálico se calentará y puede ocasionar con el tiempo daño al dispositivo que se está cargando.
- No dañe deliberadamente al dispositivo o lo exponga a condiciones de alta temperatura, luz solar directa, o humedad.
- Es normal que el dispositivo esté ligeramente caliente al tacto durante la operación. Provea ventilación adecuada y no cubra el dispositivo durante la operación.
- Desmontar o no utilizar adecuadamente y cuidar su dispositivo anulará la garantía del producto.
- No utilice el producto si se daña ya que esto puede presentar un riesgo de daño a los dispositivos conectados.
- Journey no se responsabiliza por daño al dispositivo o daños incidentales que surjan de uso indebido o falta de cuidado. Journey no será responsable por reparaciones o reemplazos del dispositivo u otros daños en estas circunstancias.

1 Bleu / Rouge

2 Blanc

0% - 25%

25% - 50%

50% - 75%

75% - 100%

1

2

Indication de l'état de fonctionnement du voyant LED

Bleu

La batterie externe est en charge

Blanc

La recharge sans fil ou l'appui sur le bouton d'alimentation affiche le niveau de batterie actuel.

Rouge

Objets métalliques ou anormaux détectés

Éteint

Appareil éteint

Dépannage

Symptôme	Solution
Le dispositif sans fil ne commence pas à charger	- Si vous utilisez un étui, vérifiez s'il est compatible avec la norme MagSafe. - Assurez-vous que votre appareil prend en charge la norme de charge sans fil MagSafe/Magnetic.
Le dispositif sans fil s'arrête de charger avant d'être complètement chargé	- Vérifiez le niveau de la batterie du bloc d'alimentation en appuyant sur le bouton d'alimentation. Chargez le bloc d'alimentation si le niveau de la batterie est faible. - Les étuis épais peuvent interférer avec la recharge sans fil - si vous utilisez un étui, essayez de retirer votre appareil de l'étui pendant la recharge. - Veuillez vérifier le réglage de charge de la batterie optimisé pour iPhone.

Avertissements

- Cet appareil utilise le chargement par induction. Ne placez pas d'objets métalliques (à l'exception des appareils supportant le chargement sans fil) sur le dessus du socle de chargement.
- Évitez de placer des étuis de téléphone comportant des parties métalliques sur le chargeur. Dans de rares cas, il peut être impossible de détecter de petits objets métalliques, tels que des logos en aluminium sur des étuis de téléphone, et le chargeur peut continuer à fonctionner. Dans ces cas, l'objet métallique chauffera et pourra endommager l'appareil en cours de chargement au fil du temps.
- N'endommagez pas délibérément l'appareil et ne l'exposez pas à l'humidité, à la lumière directe du soleil ou à des températures élevées.
- Il est normal que l'appareil soit légèrement chaud au toucher pendant son fonctionnement. Assurez une ventilation adéquate et ne couvrez pas l'appareil pendant son fonctionnement.
- Le démontage ou l'utilisation et l'entretien inadéquats de votre appareil annuleront la garantie sur le produit.
- N'utilisez pas l'appareil s'il est endommagé, car vous risquez d'endommager les appareils connectés.
- Journey ne peut être tenu responsable des dommages causés à l'appareil ou des dommages accidentels résultant d'une utilisation inappropriée ou d'un manque de soin. Journey ne sera pas tenu responsable de la réparation ou du remplacement de l'appareil ou d'autres dommages dans ces circonstances.

Risoluzione dei problemi

Problema	Soluzione
Il dispositivo wireless non inizia la ricarica	- Se si utilizza un caso, verificare se il case è compatibile con MagSafe. - Assicuratevi che il tuo dispositivo supporti lo standard di ricarica wireless MagSafe/Magnetic.
Il dispositivo wireless interrompe la ricarica prima di essere completamente carico	- Controllare il livello della batteria del power bank premendo il pulsante di accensione. Ricaricare il power bank se il livello della batteria è basso. - Le custodie spesse possono interferire con la ricarica wireless: se si utilizza una custodia, provare a rimuovere il dispositivo dalla custodia durante la ricarica. - Si prega di controllare l'impostazione di ricarica della batteria ottimizzata per l'iPhone.